

VEPR-12 - 12/76 10 ROUNDS MAGAZINE - PUGUN Vepr-12 - 12/76 reeinforced Sport Magazine 10 rounds, black

The magazine is designed for 10 rounds.

The difference to the basic model of the Vepr-12 is the stiffening ribs and rivets of this magazine, which contributes to a reliable holding of the staple.

In addition to the rough surface, the outer walls are covered with a tread pattern, which does not lead to slipping in the hands. The magazine is not difficult to disassemble. Sunk in the release button of the back cover, you can easily remove it and get access for cleaning and maintenance.

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: PUGUN Vepr-12 - 12/76 reeinforced Sport Magazine 10 rounds, black
- Manufacturer: PUGUN
- Product no.: EU2003947
- Mfr. No.: VP12 10-B SPORT
- Capacity: 10-Round
- Cartridge: 12 Gauge
- Make: Molot
- Model: Vepr-12
- Delivery weight: 0.35kg

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das PUGUN VEPR12 Magazin](#)
- [English: PUGUN VEPR12 12/76 10 ROUNDS MAGAZINE Safety Instructions](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per il Caricatore PUGUN VEPR12](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Magazynka PUGUN VEPR12 12/76](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för PUGUN VEPR12 12/76 10 ROUNDS MAGAZINE](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání magazínu PUGUN Vepr12 12/76](#)

Sicherheitshinweise für das PUGUN VEPR12 Magazin

Einleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für das PUGUN VEPR12 Magazin entschieden haben. Dieses Produkt wurde entwickelt, um Ihnen eine sichere und zuverlässige Nutzung zu bieten. Bitte lesen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig durch, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt korrekt verwenden und potenzielle Risiken minimieren.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass das Produkt für den vorgesehenen Gebrauch geeignet ist.
- Bewahren Sie das Magazin außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Überprüfen Sie das Magazin regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Verwenden Sie das Produkt nur in Übereinstimmung mit den Anweisungen des Herstellers.
- Melden Sie unsichere Produkte oder Vorfälle an die zuständigen Behörden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie nur die für das Magazin empfohlenen Patronen (12 Gauge).
- Achten Sie darauf, dass das Magazin vor der Verwendung leer ist, um versehentliche Abfeuerungen zu vermeiden.
- Halten Sie das Magazin während der Benutzung immer mit beiden Händen fest.
- Vermeiden Sie es, das Magazin in der Nähe von Feuer oder anderen Wärmequellen zu lagern.
- Überprüfen Sie das Magazin auf Funktionsfähigkeit, bevor Sie es verwenden.

Anweisungen für Installation und Nutzung

- **Öffnen des Magazins:**
 - Drücken Sie den eingesenkten Knopf am Magazinboden, um das Magazin zu öffnen.
- **Laden des Magazins:**
 - Fügen Sie die Patronen in die vorgesehenen Fächer ein, bis das Magazin vollständig geladen ist.
- **Verwendung des Magazins:**
 - Setzen Sie das Magazin in die Waffe ein, bis ein hörbares Klicken zu hören ist.
 - Überprüfen Sie, ob das Magazin sicher eingerastet ist, bevor Sie die Waffe verwenden.
- **Reinigung und Wartung:**
 - Entfernen Sie das Magazin von der Waffe, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.
 - Reinigen Sie das Magazin regelmäßig, um eine optimale Leistung sicherzustellen.
- **Entfernen des Magazins:**
 - Drücken Sie den Knopf am Magazinboden und ziehen Sie das Magazin vorsichtig heraus.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Magazin gemäß den örtlichen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Stellen Sie sicher, dass das Magazin vor der Entsorgung entleert und gereinigt ist.
- Informieren Sie sich über spezielle Rückgabestellen für Waffen und Munitionszubehör in Ihrer Nähe.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Bitte wenden Sie sich an den Hersteller oder einen autorisierten Händler, wenn Sie Fragen oder Bedenken zu Ihrem Produkt haben.

Vielen Dank für Ihre Aufmerksamkeit und bleiben Sie sicher!

PUFGUN VEPR12 12/76 10 ROUNDS MAGAZINE

Safety Instructions

Introduction

Thank you for choosing the PUGUN Vepr12 12/76 10 Rounds Magazine. This guide provides essential safety instructions to ensure safe handling, usage, and maintenance of the magazine. Please read this document carefully before use and keep it for future reference.

General Safety Guidelines

- Always handle the magazine with care and ensure it is unloaded before inspection or maintenance.
- Keep the magazine out of reach of children and unauthorized users.
- Do not modify the magazine in any way that could compromise its integrity or safety.
- Regularly inspect the magazine for signs of wear or damage.
- If any part of the magazine appears damaged or malfunctioning, discontinue use immediately and consult a professional.
- Follow all local laws and regulations regarding the use and storage of firearm magazines.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure the magazine is compatible with your firearm before use.
- Always check that the magazine is securely locked in place before attempting to fire.
- Avoid using excessive force when loading or unloading the magazine.
- Do not exceed the magazine's specified capacity (10 rounds).
- Store the magazine in a cool, dry place away from direct sunlight and moisture.
- Never point the magazine at yourself or others while handling it.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure the firearm is pointed in a safe direction and is unloaded.
- Align the magazine with the magazine well of the firearm.
- Gently push the magazine into the well until it clicks into place.

2. Usage:

- Load the magazine by inserting cartridges into the magazine feed lips, ensuring they are seated properly.
- When ready to fire, ensure the firearm is in a safe and controlled environment.
- To remove the magazine, press the release button located on the back cover of the magazine.
- Pull the magazine out of the magazine well with a firm grip.

3. Disassembly for Cleaning:

- To disassemble the magazine for cleaning, press the release button and remove the back cover.
- Clean the magazine using appropriate cleaning materials. Ensure all parts are dry before reassembly.
- Reassemble the magazine by aligning the back cover and pressing it back into place until it clicks.

Disposal Instructions

- Dispose of the magazine in accordance with local regulations regarding firearm accessories.
- Do not dispose of the magazine in regular household waste.
- Contact your local waste management authority for proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the PUGUN Vepr12 magazine, please consult the retailer from whom you purchased the product or a qualified firearms expert. Always ensure you have the latest safety information and updates regarding your product.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with your PUGUN Vepr12 12/76 10 Rounds Magazine. Thank you for your attention to safety.

Guía de Instrucciones de Seguridad del Producto

Introducción

Gracias por elegir el cargador PUGUN Vepr12 12/76 de 10 ROUNDS. Este cargador está diseñado para proporcionar un rendimiento confiable y seguro. A continuación, encontrarás pautas de seguridad importantes y recomendaciones para garantizar un uso adecuado y seguro.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el cargador.
- Mantén el cargador fuera del alcance de los niños y de cualquier persona que no esté capacitada para manejar armas de fuego.
- Inspecciona el cargador antes de cada uso para detectar daños o desgaste.
- Utiliza siempre el cargador de acuerdo con las especificaciones del fabricante.
- Reporta cualquier producto defectuoso o peligroso a las autoridades locales.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Manejo Seguro:** Siempre trata el cargador como si estuviera cargado. Mantén el dedo fuera del gatillo hasta que estés listo para disparar.
- **Carga del Cargador:** Asegúrate de que el cargador esté vacío antes de cargarlo con cartuchos. Carga solo cartuchos de 12 Gauge.
- **Desensamblaje:** Para desarmar el cargador, presiona el botón de liberación hundido en la tapa trasera. Haz esto con cuidado y asegúrate de que el cargador esté vacío.
- **Superficie Antideslizante:** Aprovecha las nervaduras de refuerzo y el patrón de banda en las paredes exteriores para un agarre firme.
- **Mantenimiento Regular:** Limpia el cargador regularmente para asegurar su funcionamiento óptimo. Utiliza un paño seco y evita el uso de productos químicos agresivos.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que el arma esté descargada.
- Inserta el cargador en el compartimento correspondiente hasta que encaje en su lugar.
- Verifica que el cargador esté asegurado y no se deslice.

2. Uso:

- Carga el cargador con hasta 10 cartuchos de 12 Gauge.
- Asegúrate de que todos los cartuchos estén correctamente alineados y asegurados.
- Para disparar, sigue las instrucciones específicas de tu arma de fuego.

3. Desensamblaje:

- Presiona el botón de liberación en la parte trasera.
- Retira el cargador del arma y asegúrate de que esté vacío antes de realizar cualquier mantenimiento.

Instrucciones de Eliminación

- El cargador PUGUN Vepr12 debe ser desechado de acuerdo con las normativas locales sobre residuos de productos de armas.
- No arrojes el cargador a la basura común. Consulta con las autoridades locales para conocer los métodos de eliminación adecuados.

Información de Contacto para Más Soporte

Para cualquier consulta sobre la seguridad del producto o si necesitas más información, consulta las autoridades locales o el sitio web del fabricante. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y cualquier otra información relevante.

Recuerda siempre seguir estas pautas para garantizar un uso seguro y responsable de tu cargador PUFGUN Vepr12. La seguridad es responsabilidad de cada usuario.

Istruzioni di Sicurezza per il Caricatore PUGUN VEPR12

Introduzione

Grazie per aver scelto il caricatore PUGUN VEPR12. Questo documento fornisce importanti informazioni sulla sicurezza, l'uso e la manutenzione del prodotto. È fondamentale seguire queste istruzioni per garantire un utilizzo sicuro e responsabile.

Linee Guida Generali sulla Sicurezza

- Assicurarsi di utilizzare il caricatore PUGUN VEPR12 solo con armi compatibili e in conformità con le leggi locali.
- Tenere il caricatore lontano dalla portata di bambini e persone non autorizzate.
- Controllare regolarmente il caricatore per eventuali segni di usura o danni.
- Seguire sempre le istruzioni fornite dal produttore per l'uso e la manutenzione del caricatore.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non utilizzare il caricatore se presenta segni di danni o malfunzionamenti.
- Non tentare di modificare o riparare il caricatore senza l'assistenza di un professionista qualificato.
- Durante l'installazione e l'uso, assicurarsi che l'arma sia scarica e in sicurezza.
- Non sovraccaricare il caricatore oltre la capacità massima di 10 colpi.
- Utilizzare solo cartucce compatibili con il calibro 12.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Caricatore:

- Assicurarsi che l'arma sia completamente scarica.
- Allineare il caricatore con l'apertura dell'arma.
- Spingere il caricatore fino a quando non scatta in posizione.

2. Caricamento delle Cartucce:

- Tenere il caricatore con una mano e utilizzare l'altra per inserire le cartucce.
- Assicurarsi che le cartucce siano inserite correttamente, seguendo la direzione indicata.

3. Rimozione del Caricatore:

- Premere il pulsante di rilascio del coperchio posteriore.
- Estrarre delicatamente il caricatore dall'arma.

4. Pulizia e Manutenzione:

- Rimuovere il caricatore seguendo le istruzioni sopra.
- Pulire la superficie esterna con un panno asciutto.
- Non utilizzare solventi o detergenti aggressivi che potrebbero danneggiare il materiale.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il caricatore in conformità con le normative locali per i rifiuti di prodotti metallici.
- Non gettare il caricatore nell'ambiente; seguire le linee guida per il riciclaggio dei materiali metallici.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o segnalazioni relative alla sicurezza del prodotto, contattare il servizio clienti di PUGUN. Assicurarsi di fornire il numero di modello e una descrizione dettagliata del problema.

Conclusione

Seguire queste istruzioni di sicurezza è essenziale per garantire un utilizzo sicuro e responsabile del caricatore PUGUN VEPR12. La sicurezza è una responsabilità condivisa; si prega di segnalare eventuali prodotti non sicuri alle autorità competenti e di controllare regolarmente gli aggiornamenti sui richiami attraverso la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Magazynka PUFGUN VEPR12 12/76

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup magazynka PUFGUN VEPR12 12/76. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz informacji na temat jego właściwego użytkowania, konserwacji i utylizacji. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi informacjami.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Regularnie sprawdzaj stan magazynka przed każdym użyciem.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne sytuacje lub wypadki odpowiednim władzom.
- Sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofania produktów na platformie Safety Gate UE.

Szczególne środki ostrożności podczas użytkowania

- Zawsze upewnij się, że magazyn jest pusty przed jego demontażem lub czyszczeniem.
- Nie używaj magazynka, jeśli zauważysz jakiegokolwiek uszkodzenia lub wady.
- Używaj tylko amunicji zgodnej z kalibrem magazynka (12 Gauge).
- Nie próbuj modyfikować ani naprawiać magazynka samodzielnie.
- Zawsze stosuj odpowiednie środki ochrony osobistej podczas użytkowania produktu.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Montaż magazynka:

- Upewnij się, że broń jest wyłączona i niezaładowana.
- Wsuń magazynek w gniazdo broni, aż usłyszysz kliknięcie, co oznacza, że jest prawidłowo zainstalowany.

2. Użytkowanie:

- Po załadowaniu amunicji, sprawdź, czy magazyn działa poprawnie.
- Używaj magazynka zgodnie z zaleceniami producenta oraz przepisami lokalnymi.

3. Czyszczenie i konserwacja:

- Naciśnij przycisk zwolnienia tylnej pokrywy, aby zdjąć pokrywę magazynka.
- Użyj odpowiednich narzędzi do czyszczenia, aby usunąć zanieczyszczenia.
- Po zakończeniu czyszczenia ponownie zamontuj tylną pokrywę.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Magazynek należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- Nie wrzucaj magazynka do ognia ani nie wystawiaj go na działanie wysokich temperatur.
- Skontaktuj się z lokalnymi służbami ochrony środowiska w celu uzyskania informacji na temat właściwej utylizacji.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub potrzeby uzyskania dodatkowych informacji, prosimy o kontakt z lokalnym przedstawicielem lub autoryzowanym dealerem.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych zasad i życzymy bezpiecznego użytkowania magazynka PUFGUN VEPR12 12/76.

Säkerhetsinstruktioner för PUGUN VEPR12 12/76 10 ROUNDS MAGAZINE

Introduktion

Tack för att du valt PUGUN VEPR12 12/76 10 ROUNDS MAGAZINE. Denna produkt är designad för att ge en pålitlig och säker upplevelse vid användning. För att säkerställa din säkerhet och produktens funktionalitet, vänligen läs igenom och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Produktsäkerhet är av största vikt. Använd alltid produkten enligt tillverkarens instruktioner.
- Kontrollera regelbundet produkten för skador eller slitage. Använd inte produkten om den är skadad.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Rapportera eventuella farliga produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd endast 12 Gauge patroner som är kompatibla med Vepr12.
- Kontrollera att magasinet är korrekt installerat innan användning.
- Håll alltid vapnet riktat i en säker riktning när magasinet är installerat.
- Använd skyddsglasögon och hörselskydd vid skjutning.
- Undvik att använda magasinet i extrema temperaturer eller fuktiga miljöer.
- Rengör magasinet regelbundet för att säkerställa optimal funktion.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av magasinet:

- Tryck in frigöringsknappen på baksidan av magasinet.
- Sätt in magasinet i vapnets magasinöppning tills det klickar på plats.
- Kontrollera att magasinet sitter fast ordentligt.

2. Användning av magasinet:

- Ladda magasinet med upp till 10 patroner.
- Kontrollera att patronerna sitter ordentligt i magasinet innan användning.
- När du är klar, tryck på frigöringsknappen för att ta bort magasinet för rengöring eller underhåll.

3. Rengöring och underhåll:

- Demontera magasinet genom att trycka på frigöringsknappen.
- Använd en mjuk borste eller trasa för att rengöra insidan och utsidan av magasinet.
- Kontrollera att inga skräp eller smuts blockerar magasinet.
- Återmontera magasinet efter rengöring.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Kassera oanvända eller skadade patroner enligt lokala föreskrifter för farligt avfall.
- Återvinn magasinet enligt lokala återvinningsprogram om det inte längre är i bruk.

Kontaktinformation för vidare support

För frågor angående säkerhet eller produktinformation, vänligen kontakta tillverkaren eller din lokala återförsäljare. Se till att ha produktens modell och serienummer tillgängligt för snabbare service.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Din säkerhet är vår prioritet.

Návod k bezpečnému používání magazínu PUFGUN

Vepr12 12/76

Úvod

Tento dokument obsahuje důležité informace o bezpečném používání magazínu PUFGUN Vepr12 12/76, který je navržen pro 10 nábojů. Je nezbytné dodržovat všechny pokyny pro zajištění bezpečnosti při používání tohoto produktu.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím se ujistěte, že je magazín prázdný a že zbraň je bezpečně vybitá.
- Nikdy neukazujte na nic jiného než na cíle, když manipulujete s magazínem nebo zbraní.
- Udržujte magazín mimo dosah dětí a osob, které nevědí, jak se s ním správně zacházet.
- Při používání magazínu dodržujte všechny místní zákony a nařízení týkající se zbraní a munice.
- Pravidelně kontrolujte magazín na poškození nebo opotřebení a v případě potřeby jej vyměňte.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Před každým použitím zkontrolujte, zda je magazín správně nainstalován a zajištěn ve zbrani.
- Při vkládání nábojů do magazínu se ujistěte, že jsou správně orientovány a že nedochází k žádnému zablokování.
- Nikdy se nesnažte demontovat nebo upravit magazín během jeho používání.
- Při výměně magazínu dbejte na to, aby zbraň nebyla namířena na žádnou osobu nebo objekt.
- Pokud zjistíte jakékoli potíže s magazínem, přestaňte jej používat a kontaktujte odborníka.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace magazínu:

- Ujistěte se, že zbraň je vybitá.
- Umístěte magazín do otvoru pro zásobník zbraně.
- Zatlačte dolů, dokud neuslyšíte cvaknutí, které signalizuje, že je magazín správně zajištěn.

2. Použití magazínu:

- Po naložení nábojů do magazínu zkontrolujte, zda je zbraň v bezpečném režimu.
- Při střelbě se ujistěte, že máte pevný úchop na zbrani a že magazín je plně naložen.
- Po vystřelení všech nábojů stiskněte tlačítko pro uvolnění a vyjměte prázdný magazín.

3. Údržba a čištění:

- Magazín je navržen pro snadnou demontáž. Stlačte tlačítko pro uvolnění zadního krytu a odstraňte ho.
- Pravidelně čistěte magazín od nečistot a zbytků, abyste zajistili jeho správnou funkci.

Pokyny pro likvidaci

- Magazín a jeho části likvidujte v souladu s místními předpisy o odpadech.
- Pokud je magazín poškozený nebo nefunkční, nedávejte ho do běžného odpadu. Odevzdejte ho na určeném místě pro nebezpečné odpady.

Kontakt pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další informace o bezpečnosti produktu, obraťte se na příslušný kontakt uvedený v dokumentaci výrobce.

Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné používání magazínu PUFGUN Vepr12 12/76 a minimalizujete riziko úrazů nebo nehod.